

# Mitteilungsblatt

Amtsblatt der Stadt Tengen

**35** 43. Jahrgang  
Freitag, 1. September 2017

Tengen 

Tengen   
Stadt im Hegau

## Ehrenamtsempfang der Stadt Tengen

Die Stadtverwaltung Tengen weist darauf hin, dass noch bis **Montag, den 11. September 2017** Vorschläge für die Ehrung von besonderem Engagement im Rahmen des Ehrenamtsempfangs bei der Verwaltung eingereicht werden können.

Aufgerufen sind alle Vereine der Stadt Tengen, die auch bereits ein gesondertes Schreiben der Stadt mit den Richtlinien und Antragsunterlagen erhalten haben, besonders herausragende Personen, Gruppen oder Mannschaften aus den vier Kategorien Kultur, Sport, Soziales und Kirchen, sowie Sonstiges zu benennen. Ausdrücklich sind auch Vorschläge von Bürgerinnen und Bürgern der Stadt Tengen gewünscht.

Die notwendigen Informationen und die Antragsunterlagen finden Sie auch auf der Homepage der Stadt unter [www.tengen.de](http://www.tengen.de).

Die Antragsteller dürfen sich bei Fragen gerne an die Stadtverwaltung wenden.

Die Entscheidung der zu Ehrenden wird von einem Ehrenamts-Komitee entschieden, das aus Vereinevertretern besteht.

Jeder Verein hat eine Stimme. Die Sitzung des Komitees wird durch die Verwaltung geleitet und findet am

Donnerstag, **14. September 2017** im Rathaus Tengen statt.

Wir laden heute schon die Bevölkerung zum ersten Ehrenamtsempfang der Stadt Tengen am

Freitag, 22. September 2017 um 19:30 Uhr in der Randenhalle Tengen ein.

Foto: daffodilred/iStock/Thinkstock

## Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum

Das Ministerium für Ländlichen Raum und Verbraucherschutz hat am 09. Juni 2017 das Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) ausgeschrieben. 2018 werden wieder untenstehende Zuschüsse zur Verfügung gestellt. Anträge mit vollständigen und aussagefähigen Planunterlagen (5-Fertigung) können **bis Montag, den 11. September 2017** bei der Stadtverwaltung Tengen - Hauptamt abgegeben werden.

Die Anträge können im Rathaus Zimmer 10 während der üblichen Geschäftszeiten abgeholt werden oder im Internet unter der unten genannten Adresse abgerufen werden. Für weitere Fragen steht Ihnen Frau Kersten-Reck gern unter der Rufnummer 07736 / 9233-10 zur Verfügung.

Die Richtlinien, Fördertatbestände und weitergehende Informationen finden Sie unter: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/Themen/Land/ELR/Seiten/ELR-Antragstellung.aspx>

### Folgende Förderschwerpunkte bestehen 2018

Ziel der Programmausschreibung 2018 ist es, Impulse zur Nutzung innerörtlicher Flächen zu setzen. Studien zum Thema Wohnraumbedarf in Baden-Württemberg gehen auch im Ländlichen Raum in den nächsten Jahren von steigenden Bevölkerungszahlen aus. Die Schaffung von zeitgemäßem und bezahlbarem Wohnraum ist gegenwärtig in den Städten und Gemeinden eine der zentralen Herausforderungen. Der Grundsatz „Innenentwicklung vor Außenentwicklung“ muss dabei in der kommunalen Baulandpolitik zum Regelfall werden. Gute innerörtliche Bausubstanz muss erhalten und zu zeitgemäßem Wohnraum umgebaut werden. Auffällige Gebäude hingegen können weichen und Platz für Neues schaffen.

### „wohnen“

- Konzentration auf Innenentwicklung und Bestandsgebäude
- Umnutzung leerstehender Gebäude, z.B. von ehemaligen landwirtschaftlichen Ökonomiegebäuden zu Wohnungen
- Bereich des förderfähigen Innenbereichs wird ausgedehnt und schließt auch Siedlungsflächen aus den 60er-Jahren des vergangenen Jahrhunderts ein, sofern diese mit der Ortsmitte zusammengewachsen sind und einen entsprechenden Entwicklungsbedarf nachweisen
- Förderfähig sind sowohl durch den Antragsteller oder Verwandte ersten und zweiten Grades eigengenutzte Wohnungen (Umnutzung, Modernisierung und Neubau) als auch Mitwohnungen zur Fremdvermietung

Mit dem ELR soll die Anwendung ressourcenschonender Bauweisen unterstützt werden. Wer bei privaten Wohnbauprojekten eine innovative Verwendung von Holz in der Tragwerkskonstruktion (z.B. Holz-Beton, Holz-Glas) aufzeigt, kann eine erhöhte Förderung erhalten.

### „arbeiten“

- Entflechtung störender Gemengelage im Ortskern, z.B. Verlagerung eines emissionsstarken Betriebs in das nahegelegene Gewerbegebiet
- Dorfgasthäuser, Dorfläden, Metzgereien und Bäckereien sind wichtige Einrichtungen zur Grundversorgung
- Zur Grundversorgung können auch Ärzte, Physiotherapeuten, Handwerksbetriebe zählen.



Tengen



Beuren a.R.



Blumenfeld



Büßlingen



Talheim



Tengen



Uttenhofen



Watterdingen



Weil



Wiechs a.R.

## Notdienste

Notruf Polizei \_\_\_\_\_ ☎ 110

Feuerwehrruf / Notarzt \_\_\_\_\_ ☎ 112

Polizeistelle Engen \_\_\_\_\_ ☎ 07733 / 9409 - 0

Montag - Freitag von 07.30 Uhr - 16.30 Uhr

Polizeirevier Singen \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 888 - 0

Ärztlicher Notfalldienst \_\_\_\_\_ Bundesweit ☎ 116 117

Krankenwagen \_\_\_\_\_ ☎ 19 222

### Öffnungszeiten Notfallpraxis im Krankenhaus Singen:

Mo., Di. + Do. \_\_\_\_\_ 19.00 Uhr - 22.00 Uhr

Mi. + Fr. \_\_\_\_\_ 17.00 Uhr - 22.00 Uhr

Samstag, Sonntag u. Feiertag \_\_\_\_\_ 09.00 Uhr - 22.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst \_\_\_\_\_ ☎ 0180-3-222-555-25

Augenärztlicher Notdienst \_\_\_\_\_ ☎ 0180 607 5312

Kinderärztlicher Notdienst \_\_\_\_\_ ☎ 0180 607 7312

HNO - Ärzte \_\_\_\_\_ ☎ 0180 607 7211

**Sozialstation:** Versorgung, Nachbarschaftshilfe, Betreuung, Tagespflege, 78234 Engen, Schillerstr. 10 a \_\_\_\_\_ ☎ 07733 / 8300

### AKA-team Ambulante Kranken- und Altenpflege

Ludwig-Gerer-Straße 59, 78250 Tengen

Pflegeberatung + Hilfen im Haushalt \_\_\_\_\_ ☎ 07736 / 98 910

**Caritas-Beratung** - Sprechstunden jeden 1. und 3. Dienstag von 10.00 bis 12.00 Uhr im Pfarrhaus Tengen, Tel. 07736 924 7983 im Pfarrhaus Tengen \_\_\_\_\_ ☎ 07736 / 9247 983

### Giftnotruf

Freiburg \_\_\_\_\_ ☎ 0761 / 270 4361 0 oder 0761 / 19 240

München \_\_\_\_\_ ☎ 089 / 414 02211

### Dorfhelferinnen

(Familienpflege) Sozialstation Engen \_\_\_\_\_ ☎ 07733 / 8300

Drogenberatungsstelle Singen \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 61 497

AIDS-Hilfe Konstanz \_\_\_\_\_ ☎ 07531 / 56 062

## Apotheken-Notdienst

**Stadt-Apotheke Tengen** Samstag: 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr

### Notdienste am Wochenende:

(Der Notdienst beginnt um 8.30 und endet um 8.30 Uhr des Folgetages)

#### Samstag, 02. September 2017

Bahnhof-Apotheke Gottmadingen,

Poststr. 2, \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 72 224

#### Sonntag, 03. September 2017

Apotheke Sauter Singen,

Ekkehardstr. 18, \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 63 035

### Telefonseelsorge Schwarzwald Bodensee

\_\_\_\_\_ ☎ 0800 / 111 0 111 und 0800 / 111 0 222

### Hospizverein Singen u. Hegau e.V.

Hospizdienst \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 31138

**Wasserversorgung** \_\_\_\_\_ ☎ 0172 / 740 - 2007

sofern unter dieser Rufnummer niemand erreichbar ist, wählen Sie bitte entweder 07736 / 606 oder 07736 / 7040

**Kläranlage Oberes Bibertal** \_\_\_\_\_ ☎ 07739 / 755

### Stromversorgung (bei Störung/ Stromausfall)

Energiedienst Netze GmbH für Tengen und die Stadtteile Beuren a.R., Blumenfeld, Talheim, Uttenhofen, Watterdingen und Weil \_\_\_\_\_ ☎ 92-1800; Telefax: 07623 92-511 809 und

**Störungsnummer:** \_\_\_\_\_ ☎ 0762392 - 1818

Elektrizitätswerk des Kanton Schaffhausen AG für die Stadtteile Büßlingen und Wiechs a.R.

Verwaltung Schaffhausen \_\_\_\_\_ ☎ 0041 52 633 55 55

Zweigstelle Worblingen \_\_\_\_\_ ☎ 07731 / 1 47 66 0, FAX 1 47 66 10

Störungsdienst \_\_\_\_\_ ☎ 0041 52/ 62 44 333

## Amtliche Bekanntmachung

### Landratsamt Konstanz

### Untere Landwirtschaftsbehörde

#### AUSSCHREIBUNG

Nach dem Agrarstrukturverbesserungsgesetz ist über die Genehmigung zur Veräußerung nachstehenden Grundeigentums zu entscheiden:

**Gemarkung: Watterdingen, Gewinn: Kreuzweg, Flst.Nr.: 1995, Fläche: 2693 m<sup>2</sup>, Nutzung: Ackerfläche**

Aufstockungsbedürftige **Landwirte** können ihr Interesse unter Angabe der Kaufpreisvorstellung dem Landratsamt Konstanz - Untere Landwirtschaftsbehörde, Landwirtschaftsamt bis zum **08.09.2017** schriftlich mitteilen.

Bitte folgendes Aktenzeichen angeben:

**3151 8481.02 / 0343 - 2017**



In der Stadt Tengen (Landkreis Konstanz, ca. 4.600 Einwohner) ist für die Dauer des Mutterschutzes sowie der anschließenden Elternzeit (mindestens bis zum 31.12.2019) zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle des/der

### Hauptamtsleiters/in

zu besetzen. Die Stadt Tengen ist ein attraktiver Lebens- und Urlaubsort und liegt zentral zwischen Schwarzwald, Schweiz und Bodensee. Seit 2013 ist die Stadt Tengen staatlich anerkannter Luftkurort.

**Das breit gefächerte Aufgabengebiet umfasst insbesondere:**

- Leitung des Hauptamts mit den allgemeinen Verwaltungsaufgaben, der Gremienarbeit sowie Sonderaufgaben für den Bürgermeister
  - Leitung der Sachgebiete Personalwesen, Organisation, Kinder, Jugend und Soziales, Öffentliche Sicherheit und Ordnung, Wahlen
  - Vorbereitung von Grundsatzangelegenheiten
  - Bauleitplanung inkl. Flächennutzungsplan
  - Beitragswesen
  - Schriftführer beim Zweckverband Wasserversorgung Hoher Randen, hierfür wird eine Aufwandsentschädigung gewährt
- Eine Änderung des Aufgabengebiets bleibt vorbehalten. Die Stelle ist in Besoldungsgruppe A13 / EG 13 ausgewiesen und auch für Berufseinsteiger geeignet.

**Wir erwarten für die vielseitige und verantwortungsvolle Führungsposition:**

- Ein abgeschlossenes Studium als Diplom-Verwaltungswirt/ in bzw. Bachelor of Arts Public Management oder gleichwertige Qualifikation (z.B. Angestelltenprüfung II)
- Fundiertes Rechts- und Fachwissen sowie idealerweise praktische Erfahrungen in den oben genannten Aufgabengebieten
- Teamfähigkeit, hohe Kommunikations- und Sozialkompetenz sowie die Fähigkeit Mitarbeiter/innen zu motivieren
- Hohe Belastbarkeit, Flexibilität, Entscheidungsfreude sowie die Fähigkeit sich schnell in neue Aufgabenfelder einzuarbeiten
- Bereitschaft zur Teilnahme an Sitzungen und Terminen auch außerhalb der regulären Dienstzeit

Bei Interesse bitten wir um Zusendung Ihrer aussagekräftigen Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an die Stadt Tengen, Marktstraße 1 in 78250 Tengen oder per E-Mail an [m.schreier@tengen.de](mailto:m.schreier@tengen.de) bis zum **22. September 2017**.

Für weitere Informationen steht Ihnen Herr Bürgermeister Marian Schreier, Tel. 07736 9233-0 sehr gerne zur Verfügung. Weitere Informationen über die Stadt Tengen finden Sie unter [www.tengen.de](http://www.tengen.de)

## Verpachtungen

Die Stadt Tengen verpachtet auf der **Gemarkung Beuren** a.R. ab 01.01.2018 folgendes Grundstück:

Flst.-Nr.: 266/8 Gewann Walmen mit 230 ar

auf der **Gemarkung Watterdingen** ab 01.01.2018 folgendes Grundstück:

Flst.-Nr.: 6039, Gewann Heißgeländ mit 64,61 ar

auf der **Gemarkung Blumenfeld** ab sofort folgendes Grundstück:

Flst.-Nr.: 989, Gewann Sändern mit 139 ar

Interessierte Landwirte können sich innerhalb von 2 Wochen unter Angabe ihrer Preisvorstellung schriftlich bei der Stadtverwaltung Tengen Steueramt, Marktstr. 1, 78250 Tengen bewerben.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen unter Tel.: 07736 / 9233 - 27 gerne zur Verfügung.

## Nachrichten aus der Stadt

### Abfallkalender

#### Grünschnitt und Bauschuttabgabe

Am kommenden **Samstag, den 02. September 2017** kann in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.30 Uhr Bauschutt in Kleinmengen (max. 50 l) und Grünschnitt (max. bis 0,5 cbm) abgegeben werden.

Bitte beachten Sie, dass nur Gehölz / Grünschnitt bis max. 2 cm Durchmesser angenommen werden darf.

#### Leerung der Biomülltonne

Die nächste Leerung der Biomülltonne ist am kommenden **Montag, den 04. September 2017** in der Gesamtstadt Tengen.

#### Leerung der Restmülltonne

Die nächste Leerung der Restmülltonne ist am **Mittwoch, den 06. September 2017** in der Gesamtstadt Tengen.

#### Problemmüllsammlung - Voranzeige

Die nächste Sammlung von Problemmüll wird sein am **Samstag, den 09. September 2017** in der Zeit von 12.30 Uhr - 14.30 Uhr in Tengen - Parkplatz Festplatz.

## Rathaus Tengen

### Schätzele-Markt 2017

Die Stadt Tengen vergibt ausschließlich an einen Verein aus Tengen und Ortsteilen einen 6-m-Standplatz zwischen DKR-Heim und Marktstraße für den kommenden Schätzele-Markt am 28. und 29. Oktober 2017.

Interessierte melden sich bitte schriftlich bis 22. September 2017 bei der Stadt Tengen - Marktamt-, Marktstr. 1, 78250 Tengen.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen unter Tel.: 07736 / 9233 - 26 gerne zur Verfügung.

## Vandalismus/Diebstahl im Bereich Randenhalle / Nordic-Walking-Schilder

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, in den letzten Wochen mussten wir an verschiedenen Stellen Vandalismus und Diebstahl von Kupferblechen feststellen.

1. An der Randenhalle wurde im Bereich der Dachattika ein Teil des Kupferbleches abgerissen und entwendet.
2. Im Bereich „Lochhütte“ und am „Galgenweg“ wurden an 3 Nordic-Walking-Schilder die Blechabdeckung entfernt und entwendet.

Die fachmännische Entfernung der Schilder lässt den gezielten Diebstahl vermuten. Wir haben die Diebstähle bei der Polizei zur Anzeige gebracht und bitten die Bevölkerung um Mithilfe und Aufmerksamkeit. Sollten Sie Angaben oder Hinweise zu den erwähnten Delikten machen können, würden wir diese gern entgegennehmen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe

## Stadtverwaltung Tengen

### Arbeiten im Bereich Fernwärme

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, die Arbeiten für den weiteren Netzausbau der Fernwärme laufen aktuell wieder auf Hochtouren.

Zwischen 01.09.2017 bis ca. 06.09.2017 werden auch die Asphaltbeläge in den bereits fertiggestellten Bereichen abgeschlossen. Hiervon betroffen sind die Ludwig-Gerer- Straße, Ziegeleistraße, Schulstraße und Klingenstrasse.

Es können somit zusätzliche Behinderungen und kurzzeitige Sperrungen notwendig sein.

Wir bitten hierfür um Ihr Verständnis.

Stadtverwaltung Tengen

### Gemeindeobstversteigerung

Am Donnerstag, 07. September 2017 findet um 17:30 Uhr die diesjährige Obstversteigerung statt.

Treffpunkt: vor dem Rathaus Tengen

Für Rückfragen stehen wir unter Tel. 9233 - 27 gerne zur Verfügung.

## Öffnungszeiten Rathaus

Montag-Freitag 8.30 Uhr – 12.00 Uhr, Nachmittags geschlossen, ausgenommen Donnerstag, 14.00 Uhr – 18.00 Uhr.

An den Nachmittagen von Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag sind Sprechzeiten nach vorhergehender Vereinbarung mit dem jeweiligen Sachbearbeiter möglich.

Öffnungszeiten Grundbucheinsichtsstelle:

Mittwoch und Freitag: 8.30 Uhr – 12.00 Uhr

Donnerstagmittag: 14.00 Uhr – 18.00 Uhr

Rathaus Tengen, Marktstraße 1, 78250 Tengen

Zentrale: Tel.: 07736/9233-0

Telefax: 07736 / 9233-40

E-Mail: stadt@tengen.de

## Impressum

Herausgeber: Stadtverwaltung Tengen, Marktstraße 1, 78250 Tengen. Druck und Verlag: NUSSBAUM MEDIEN Rottweil GmbH & Co. KG, Durschstr. 70, 78628 Rottweil, Tel. 0741 5340-0, Fax 07033 3204928. Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Vereinbarungen und Mitteilungen: Bürgermeister Marian Schreier oder sein Vertreter im Amt. Verantwortlich für "Was sonst noch interessiert" und den Anzeigen- teil: Klaus Nussbaum, 78628 Rottweil.

E-Mail: rottweil@nussbaum-medien.de

Es gilt die jeweils aktuelle Anzeigen-Preisliste.

Einzelversand nur gegen Bezahlung der ¼-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr.

Abonnement und Zustellung: WDS Pressevertrieb GmbH,

Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0,

E-Mail: abonntenen@wdspresservertrieb.de

## Energieagentur Kreis Konstanz

Die nächste Energieberatung findet statt am Donnerstag, **den 07. September 2017** von 16.00 Uhr - 18.00 Uhr im Rathaus (Foyer) in Tengen.

Wir bitten um Anmeldung.

Energieagentur Kreis Konstanz

Tel.-Nr.: 07732 / 939 1234

E-Mail: s.buhl@energieagentur-kreis-konstanz.de

## Tourismusbox

### 02.09.2017 - Packtiertouren im Hegau

Annelie Falk, Zum Walmen 15, D-78250 Tengen-Uttenhofen  
Lernen Sie unsere Ziegen mit ihren Eigenheiten und Geschichten kennen! Diese einzigartigen, neugierigen und charaktervollen Gesellen sind immer für eine Überraschung gut. Eine Wanderung mit Packziegen ist dadurch etwas ganz Besonderes. Mit den Tieren wird unsere Aufmerksamkeit und Achtsamkeit geweckt. Der Blick auf die Landschaft und Umgebung wird ein anderer. Unsere Ziegen sind als Packtiere ausgebildet. Sie tragen einen Teil des Gepäcks und unsere Wegzehrung.

Anmeldung erforderlich!

Kontakt: Annelie Falk, Tel. +49 (0)7736-9248677,  
info@packtiertouren.de.

### 04. - 09.09.2017 - Herbstwoche bei Syringa

Syringa Duftpflanzen und Kräuter, Untere Gräben 1, D-78247 Hilzingen-Binningen

Während einer Führung bei Syringa, Deutschlands größtem Schaugarten für Duft- und Würzkräuter, lernen Sie so verschiedene Pflanzen kennen, wie die Schokoladenblume, Gummibärchenblume®, eine Sammlung zitronenduftender Pflanzen, Mondschein-Pflanzen, Gewürzraritäten, historische Rosen, eine „Mini-Provence“, Duftstrasen und Duftpfade, duftende Stauden- und Strauchpfingstrosen usw.

Eintritt frei.

Kontakt: Syringa Duftpflanzen und Kräuter,  
Tel. +49 (0)7739-1452, info@syringa-pflanzen.de.

## Schule

### Grund- und Werkrealschule Tengen



#### Unterrichtsbeginn nach den Sommerferien

Für alle Schülerinnen und Schüler der Klassen 2-4 und 9 beginnt der Unterricht nach den Sommerferien am:

**Montag, 11.09.2017**

#### Tengen:

**Klassen 2 - 9:** 8.15 Uhr Schülergottesdienst in der St. Laurentiuskirche Tengen, danach ca. 9.00 Uhr Schulbeginn  
Unterrichtsende 11.20 Uhr (nach der 4. Std.).

In der ersten Unterrichtswoche findet kein Nachmittagsunterricht und kein Ganztagsangebot statt. Die Kernzeitbetreuung wird ab dem ersten Schultag angeboten.

Einschulungsfeier für die Erstklässler ist am:

**Mittwoch, 13.09.2017**

#### Klasse 1a und Klasse 1b

Der Gottesdienst für die Klassen **1a und 1b** beginnt um 8.15 Uhr in der Pfarrkirche St. Laurentius in Tengen und wird von Herrn Pfarrer Dörflinger und Herrn Pfarrer Stahlmann gemeinsam gestaltet. Anschließend findet für beide Klassen eine Aufnahmefeier in der Randenhalle Tengen (ca. 9.00 bis 10.00 Uhr) statt. Danach beginnt die 1. Unterrichtsstunde. Nach der 1. Unterrichtsstunde (Ende ca. 10.45 Uhr) treffen sich alle Erstklässler je nach Wetter draußen oder in der Halle zum Fototermin.

gez.: A. Windt, Rektor

## Veranstaltungen

### Kleintierzuchtverein C 560 e.V. Gottmadingen

#### Jungtierschau mit Sommerfest

**Die originalen Aussteiger und Burnin Tunes 21 spielen auf.**  
Der Kleintierzuchtverein C560 Gottmadingen e.V. veranstaltet seine traditionelle Jungtierschau mit **Sommerfest am Sonntag, den 03. September 2017** in der Kleintierzuchtanlage am Riederbach. Die Gottmadinger Züchter stellen ihre diesjährige Zucht vor.

Die Schau ist ab 10.00 Uhr geöffnet. Vor allem Familien mit Kindern bietet dies sehr großen Spaß, denn während die Kinder am **Spielplatz** spielen sind die Eltern herzlich eingeladen bei einem unserer im Hegau bekannten Hähnchen vom Holzkohlegrill oder Kaffee mit selbstgebackenem Kuchen zu verweilen. Außerdem wird eine **Hüpfburg, Kinderschminken** und eine **Bastelecke** angeboten.

Für gute Stimmung werden ab 11.00 Uhr "Die originalen Aussteiger" aus Gottmadingen sorgen. Ab 14.30 Uhr werden die Gottmadinger Guggenmusik Burnin Tunes ein Gastspiel geben. Der Gottmadinger Kleintierzuchtverein freut sich auf Besuch von Groß und Klein.

### Premiumwanderwege Hegauer Kegelspiel Erlebniswanderung auf der "Wannenbergtour am 16. September 2017 -Voranzeige-

Am Samstag, den 16. September veranstalten der Touristik Engen e.V. und der Radsportverein "Eintracht Büßlingen e.V. 1909" eine Erlebniswanderung auf dem Premiumwanderweg "Wannenbergtour".

Nach der Wanderung können die verbrauchten Kräfte an der alten Postweghütte mit Speis und Trank wieder aufgefüllt werden.

Nicht nur für die Gäste sondern auch für alle Einheimischen wird diese Erlebniswanderung auf dem Premiumwanderweg ein besonderes Erlebnis werden.

Start: 17.00 Uhr Postweghütte Tengen-Watterdingen

Die Strecke führt von der Alten Postweghütte über den Premiumwanderweg "Wannenberg-Tour"

Länge: 10 km, Dauer: ca. 3 Stunden

Weitere Informationen zu Ablauf und Anmeldung erhalten Sie unter: [www.touristik-engen.de](http://www.touristik-engen.de)

[www.tengen.de](http://www.tengen.de) oder [www.hegau.de](http://www.hegau.de)

## Feuerwehr



### Freiw. Feuerwehr Abteilung Tengen

#### Probe

Unsere nächste Probe für die gesamte Mannschaft findet statt am **kommenden Montag, den 04. September 2017.**

Beginn: 20.00 Uhr

### Freiw. Feuerwehr Abteilung Wiechs a.R.

#### Probe

Unsere nächste Probe für die gesamte Mannschaft findet statt am **kommenden Montag, den 04. September 2017.**

Beginn: 19.30 Uhr

Der *Abteilungskommandant*

## Sport – Spieltermine

### SG Tengen-Watterdingen e.V.



#### SG Tengen-Watterdingen – FC Schwandorf-Wordorf

3:3 (2:2)

Unsere stark verjüngte SG mit einem Durchschnittsalter von unter 23 Jahren, bei der drei Spieler ihr Pflichtspieldebüt in der ersten Mannschaft feierten, zeigte im ersten Saisonspiel eine engagierte Vorstellung und hätte mit etwas mehr Cleverness statt einem auch drei Punkte mitnehmen können. Nach einem Eckball konnte Kohli für die Gäste mit der ersten gefährlichen Aktion gleich den Führungstreffer markieren (14.). Unsere Mannschaft ließ sich von dem Rückstand nicht beirren und erzielte mit einem sehenswert herausgespielten Treffer den Ausgleich durch Tobias Kornmayer (33.). Zwei Minuten später zog unser Youngster Marius Preter, der in seinem ersten Pflichtspiel im Mittelfeld gekonnt die Bälle verteilte und eine starke Leistung zeigte, aus gut 20 Metern ab; der Weitschuss landete zur 2:1-Führung im Tor. Auch danach spielte unsere SG gefällig. Kurz vor der Pause erzielten die Gäste durch einen Foulelfmeter den Ausgleich.

In der zweiten Hälfte mussten beide Mannschaften den sommerlichen Temperaturen Tribut zollen und kamen zunächst zu keinen nennenswerten Torchancen. Nach der Trinkpause nahm die Partie wieder Fahrt auf. In der 83. Minute passte Hannes Fluck auf Mark Zeller; dessen Ball in die Tiefe auf Michael Hock traf ein gegnerischer Abwehrspieler nicht richtig, so dass Michael Hock den Ball ins Eck schieben konnte. Fünf Minuten später war unsere Defensive zu zögerlich; Weinmann traf für die Gäste aus dem Gewühl zum 3:3. Danach konnte sich Hannes Fluck über außen zwei Mal gut durchsetzen, scheiterte im Abschluss aber zunächst am Torhüter (90.) und in der Nachspielzeit ging sein Schuss knapp am langen Pfosten vorbei, so dass es beim Unentschieden blieb.

Tore: Tobias Kornmayer, Marius Preter, Michael Hock

#### Spiel TeWa verlegt auf Sonntag, 03.09.2017 - 17.00 Uhr

Das Auswärtsspiel der 1. Mannschaft beim SV Volkertshausen wurde verlegt auf  
*Sonntag, 03.09.2017 - 17.00 Uhr.*

#### Spiele am Wochenende

##### Sonntag, 03.09.2017

SG Tengen-Watterdingen 2 - Hattinger SV 2	10.30 Uhr
SV Volkertshausen - SG Tengen-Watterdingen	17.00 Uhr

#### Auswärtsspiel mit dem Bus nach Buchheim



Die SG TeWa fährt am  
**Samstag, den 16.09.2017**  
mit dem Bus zum Auswärtsspiel nach Buchheim.  
Abfahrt:  
13.00 Uhr Rathaus Tengen  
13.10 Uhr

Rathaus Watterdingen

Kosten: 5,- € für Mitglieder, 10,- € für Nichtmitglieder  
Aufgrund der begrenzten Plätze entscheidet die Reihenfolge der Anmeldungen.

Anmeldung bei: Patrick Maus, 0152 - 545 649 94 oder  
patrick.maus@gmx.de



## Aus der Kernstadt

### Seniorenwerke der Seelsorgeeinheit - AM RANDEN-TENGEN

#### Einladung zur Seniorenwallfahrt unseres Dekanats am Mittwoch, 13. September 2017 nach Immendingen in die Kirche St. Peter u. Paul

Der Gottesdienst beginnt um 14.30 Uhr.

Anschließend gemütliches Beisammensein im Pfarrgemeindegarten. Es wäre schön, wenn sich aus den Ortschaften unserer Seelsorgeeinheit Fahrgemeinschaften zur Teilnahme an der diesjährigen Seniorenwallfahrt bilden würden. Sollten bei den Bussen, die aus Richtung Singen kommen, noch Plätze frei sein, könnte man in Ansfelingen zusteigen. Melden kann man sich bei:

Cäcilia Groß, Tel. 7025 und

Alfred Meßmer, Tel. 7373

Auf eine rege Beteiligung aus unseren Gemeinden freuen sich  
*die Vorstandschaften und das Dekanatsteam*

### Junggebliebene und Senioren Terminvorschau

#### 14. September 2017 - Donnerstag, 14.00 Uhr Grillfest Pfarrheim Tengen

Herzliche Einladung zu diesem gemütlichen Beisammensein mit musikalischer Unterhaltung. Lassen Sie sich verwöhnen mit leckeren Salaten von unserem Team und Grillspezialitäten unseres Grillmeisters Josef Wandinger. Wir freuen uns auf einen zahlreichen Besuch.

#### 12. Oktober 2017 - Donnerstag, 14.00 Uhr Pfarrheim Tengen

#### 18. Oktober 2017 - Mittwoch

Prüf- und Technologiezentrum Daimler AG

#### 09.30 Treffpunkt Festplatz Tengen

Abfahrt mit dem Bus nach Immendingen

10.30 Vortrag und Film im Daimler Forum

11.30 bis 13.00 Uhr

Baustellenbesichtigung mit unserem Bus, mit Führung

Hinweis: Bei Starkregen oder Ähnlichem wäre der Geländebe-  
such nicht möglich.

Rückfahrt 13.00 Uhr – Ankunft Tengen 13.45 Uhr.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Fahrtpreis 12,00 €

Anmeldung bei Cäcilia Groß, Telefon 7025 bis spätestens 29.  
September 2017.

### Frauengemeinschaften der Seelsorgeeinheit Tengen

#### Ausflug der Frauengemeinschaften am Freitag, 08.09.2017 Unser diesjähriger Ausflug führt uns am Freitag, dem 08. Sep- tember 2017 in das Kloster und Schloss Salem.

Dort angekommen werden wir bei einer kleinen Führung (ca. 1 Stunde) Interessantes über die Welt der Mönche erfahren. Zeitgleich findet die Ausstellung home&garden statt, bei der zahlreiche Hersteller ihre Produkte für Haus und Garten präsentieren. Vorträge, Leckereien, musikalische Unterhaltung, ein Spaziergang durch die Parkanlagen, Kaffee trinken und Kuchen essen runden den Besuch ab. Auf der Heimfahrt kehren wir zum Abendessen in Steißlingen im Café Sättle ein.

Abfahrtszeiten:

12.40 Uhr in Büßlingen, Bushaltestelle

12.50 Uhr in Tengen, Rathaus

13.00 Uhr in Watterdingen, Rathaus

Rückkehr ist ca. um 20.45 Uhr.

Die Unkosten betragen ca. 27,- € (je nach Teilnehmerzahl) incl. Busfahrt, Eintritt Schloss Salem mit Führung und Besuch der Ausstellung home&garden.

Auch Nichtmitglieder können sich gerne für diesen Ausflug anmelden.

Anmeldungen spätestens **bis kommenden Samstag, den 02. September 2017** bei:

Beate Ritzl, Tel.: 7376

Christa Anzenberger, Tel.: 8629

Annette Wesle, Tel.: 395

Wir freuen uns schon heute mit Euch auf diesen Tag.

## DRK - Ortsverein Tengen



### Neuer Kurs in Blumenfeld

Erste Hilfe für Führerscheinanwärter und alle, die den Kurs mal wieder auffrischen wollen.

Der klassische Erste-Hilfe-Kurs für alle Lebenslagen in 9 Unterrichtseinheiten. Das Deutsche Rote Kreuz rät, Erste-Hilfe-Kenntnisse alle 3 Jahre zu wiederholen. Der nächste Kurs findet statt am **Samstag, den 02. September 2017** um 8.30 Uhr im Rathaus Blumenfeld.

Kursgebühr: 35,- €

Schüler mit gestempeltem Gutschein: 25,- €

Bitte telefonische Anmeldung bei Claudia Zeller

Tel.-Nr.: 07736 / 7978

## Kath. Frauengemeinschaft Tengen-Talheim-Uttenhofen



### Stadtführung am 15.09.2017 - Das dreimal mystische Tengen

Am **Freitag, 15.09.2017** lädt die Katholische Frauengemeinschaft zu einem ca. zweistündigen Gang auf mythischen Spuren durch das einst dreifache Tengen ein. Zwischen *Hinterburg-Turm*, *Stadt-Tor* und der Kirche im *Dorf*, wird Dipl.-Verw.-Wiss. Claudia Schäffer aus Tengen mittels alter Überlieferungen, heimischen Sagen und Legenden, durch versunkene Glaubenswelten führen. Sie sind verwoben mit der

einzigartigen Geologie dieser „schönsten Stätte der Welt“, die ein reiches landschafts-mythologisches Erbe birgt.

Die Führung beginnt um 18.00 Uhr unterhalb des Burgturms in der Hinterburg.

Der Abschluss findet in geselliger Runde im Pfarrheim statt.

Anmeldung erwünscht bei:

Angelika Eichkorn (Tel. 07736/7835) evt. AB

Christa Anzenberger (Tel. 07736/8629)

Unkostenbeitrag: 3,-€

Die Vorstandschaft der Kfd Tengen freut sich über viele interessierte **Männer und Frauen**.

## Schwarzwaldverein Tengen



„Auf dem Illmensee Rundweg“ wird am **Sonntag, 03.09.** gewandert, angesagt ist Rucksackverpflegung (Einkehr am Schluss der Wanderung), Treffpunkt: **9.00 Uhr** Randenhalle in Tengen, Führung: Reinhard Benz, Tel. 07733 - 6497

Der nächste **Wanderhock** ist am **Donnerstag, 7. Sept.** um 19.00 Uhr im „**Laurentius**“ in Hilzingen. Gäste sind zu allen Veranstaltungen herzlich willkommen!

## Sportverein Fortuna Tengen e.V.



### Sportangebote des SV Fortuna Tengen im Herbst/Winter 2017

Die Ganzjahresangebote für Vereinsmitglieder (kostenlos) starten wieder ab September 2017:

#### Ab 12.09.2017 Männer kraftvoll fit

Immer dienstags 19:00-20:00 Uhr mit Brigitte K., (Infos unter 7422)

#### Ab 13.09.2017 Gymnastik locker vom Hocker

immer mittwochs 16:00-17:00 Uhr Stuhlgymnastik mit Antonia, (Infos unter 97036)

#### Ab 13.09.2017 Gymnastik Frauen 55+

immer mittwochs 18:00-19:00 Uhr mit Brigitte S., (Infos unter 7380)

#### Ab 13.09.2017 Fitnessgymnastik für Frauen

immer mittwochs 19:30-20:30 Uhr mit Andrea, (Infos unter 8741)

Wir freuen uns über viele Neueinsteiger!

Unsere Kurse (kostenpflichtig) für Vereinsmitglieder und Nicht-Vereinsmitglieder starten wie folgt im Herbst:

#### Ab 13.09.2017 – 10x Hot Iron

immer mittwochs 20:15-21:15 Uhr mit Kathrin, (Tel.: 2590143)

#### Ab 14.09.2017 – 10x Hot Iron

immer donnerstags 18:30-19:30 Uhr mit Diana, (Tel.: 9243716)

#### Ab 18.09.2017 – 10x Hot Iron

immer montags 19:00-20:00 Uhr mit Larissa, (Tel.: 0176 81 97 94 98)

#### Ab 19.09.2017 – 10x M.A.X. & Smart Abs

immer dienstags 18:00-19:00 Uhr mit Diana, (Tel.: 9243716)

#### Ab 19.09.2017 – 10x TosoX

immer dienstags 19:00-20:00 Uhr mit Christiane, (Tel.: 8600)

#### Ab 21.09.2017 – 10x TosoX

immer donnerstags 19:30-20:30 Uhr mit Christiane, (Tel.: 8600)

#### Ab 25.09.2017 – 10x Rückenfit

immer montags 20:00-21:00 Uhr mit Christine, (Anmeldung unter 921960)

#### Ab 10.10.2017 – 8x Zumba

immer dienstags 20:00-21:00 Uhr mit Ramona, (Anmeldung unter 07731/12246)

#### Ab 10.10.2017 – 8x Bauch intensiv

immer dienstags 21:00-21:30 Uhr mit Ramona, (Anmeldung unter 07731/12246)

Für unsere Kleinsten bieten wir ab dem neuen Schuljahr folgende Kurse an:

Die Starttermine und weitere Details werden noch bekanntgegeben.

Eltern-Kind-Turnen

Turnen für Vorschulkinder

Turnen für Kinder, 1.+2. Schuljahr

Turnen für Kinder, ab 3. Schuljahr



Das Gefühl der  
Sicherheit

## Nachrichten aus den Ortsteilen



### Büßlingen

#### Ortschaftsverwaltung

#### Beschädigung einer Straßenlampe

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, am 14.08.2017 befuhr ein Traktorlenker den Weg „Vor Hägin“ und beschädigte im hinteren Teil des Weges eine Straßenlampe. Der Traktorlenker entfernte sich, ohne sich um den Schaden zu kümmern und hat somit Fahrerflucht nach Beschädigung einer Straßenlampe begangen. Wir haben bei der Polizei Anzeige erstattet.

Sollte es Zeugen dieses Vorfalles geben, oder aus der Bürgerschaft gibt es Hinweise für die Feststellung des Traktorlenkers, wären wir für entsprechende Hinweise sehr dankbar.

Stadtverwaltung Tengen

#### Bürgerverein „Linde“ e.V. Büßlingen



#### Schaffhauser-Str. 8, Büßlingen

#### „Die Begegnungsstätte für Jung u. Alt“

Wie immer jeden Mittwoch geöffnet:

10.00 Uhr – 12.00 Uhr

15.00 Uhr – 23.00 Uhr

#### Vorankündigung:

Was? **Suserfest**

Wann? 24.09.2017

Wo? Linde Büßlingen

#### Die Vorstandschaft



### Wiechs a.R.

#### Ortschaftsverwaltung

#### Bücherbox in Wiechs a.R. -Voranzeige-

Ab **Dienstag, den 12.09.2017** wird die Bücherbox in Wiechs a.R. renoviert.

Ab Anfang Oktober 2017 wird sie wieder in Betrieb sein.  
gez.: *Gabi Leichenauer, Ortsvorsteherin*

## Kirchen

#### Römisch-katholische Kirchengemeinde Tengen Bernhard von Baden



Römisch-Katholische Kirchengemeinde  
Tengen Bernhard von Baden  
Klingenstr. 26, 78250 Tengen  
Tel. 07736 / 924 7980;  
Fax 07736 / 9247986

info@kath-tengen.de; www.kath-tengen.de

#### Öffnungszeiten des Pfarrbüros

Montag: 16.00 – 18.00 Uhr

Dienstag: 10.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag: 10.00 – 12.00 Uhr

#### CARITAS-BERATUNG

Sprechstunden der Sozialarbeiterin Isabel Pawlitta, jeden 1. und 3. Dienstag von 10.00-12.00 Uhr im Pfarrhaus in Tengen Tel.07736/9247983 (während der Sprechstunden) oder 9247980 (außerhalb der Sprechstunden)

#### GOTTESDIENSTORDNUNG

01.09.2017 bis 10.09.2017

#### Freitag, 01.09. Gebetstag für die Schöpfung; Hl. Verena, Jungfrau in Zurzach - Herz-Jesu Freitag-

18.00 Uhr Rosenkranzgebet und

18.30 Uhr Eucharistiefeier, anschließend bis 20.00 Uhr eucharistische Anbetung mit abschließendem Segen in St. Laurentius **Tengen** für Klara Welte; Marianne, Josef und Anton Zolk  
\*Lena Alt + Nina Alt + Simon Weber\*

#### Samstag, 02.09. Samstag der 21. Woche im Jahreskreis

12.30 Uhr Trauung des Brautpaares

Michaela (Dietl) und Tobias Futterer in St. Gordian u. Epimachus **Watterdingen**  
\*Lara Frank+Jonas Frank\*

15.00 Uhr Rosenkranzgebet in St. Laurentius Tengen

18.30 Uhr Eucharistiefeier zum Sonntag in St. Gordian u. Epimachus **Watterdingen**

2. Opfer für Lydia Preter; Gerda Nutz

\*Annalena Wick + Linda Wesle + Silvana Wesle + Vincent Schey\*

#### Sonntag, 03.09. 22. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr Eucharistiefeier für die Pfarreien in St. Martin **Büßlingen**

\*Anna Schwarz + Elisa Schmutz + Janina Ritter + Miriam Kümmerle+ Selina Maier + Verena Ritzl\*  
10.30 Uhr Eucharistiefeier und Kinderkirche in St. Laurentius und Pfarrheim **Tengen**

\*Marvin Leichenauer + Moritz Leichenauer + Daniel Leichenauer + Lars Krall\*

18.30 Uhr Rosenkranzgebet in St. Wendelin **Beuren**

#### Montag, 04.09. Montag der 22. Woche im Jahreskreis

18.30 Uhr Eucharistiefeier in St. Gordian u. Epimachus **Watterdingen** für Martin Meßmer

\*Sabrina Risch + Carolin Schmid + Miriam Gschlecht + Lara Frank\*

#### Dienstag, 05.09. Hl. Mutter Teresa von Kalkutta

15.00 Uhr Rosenkranzgebet in St. Martin **Büßlingen**

18.00 Uhr Rosenkranzgebet und

18.30 Uhr Eucharistiefeier in St. Michael **Blumenfeld**

\*Emilia Mutzel + Hendrik Mutzel\*

#### Donnerstag, 07.09. Donnerstag der 22. Woche im Jahreskreis

07.30 Uhr Laudes in St. Laurentius **Tengen**

18.30 Uhr Rosenkranzgebet in St. Michael **Blumenfeld**

18.30 Uhr Rosenkranzgebet in St. Gordian u. Epimachus **Watterdingen**

18.30 Uhr Eucharistiefeier in St. Wendelin **Beuren**

für Martin Schuhwerk; Genovefa Szewczyk, Maria Pyka

\*Lukas Furtwängler + Philipp Furtwängler\*

#### Freitag, 08.09. Mariä Geburt, Fest

18.00 Uhr Rosenkranzgebet und

18.30 Uhr Eucharistiefeier in St. Georg **Tengen**

-Kollekte für die Renovierung von St. Georg-

\*Selina Krall + Moritz Leichenauer + Daniel Leichenauer\*

#### Samstag, 09.09. Samstag der 22. Woche im Jahreskreis

15.00 Uhr Rosenkranzgebet in St. Laurentius **Tengen**

18.00 Uhr Rosenkranzgebet und

18.30 Uhr Eucharistiefeier zum Sonntag in St. Michael **Blumenfeld** für Hedwig Stotz z. Jahrtag

-Kollekte z. Welttag der Kommunikationsmittel-

\*Clara Rendler + Tamara Wezstein + Marco Ap-  
pelt + Aileen Feucht\*

**Sonntag, 10.09. 23. Sonntag im Jahreskreis -Kollekte  
zum Welttag der Kommunikationsmittel-**

**10.00 Uhr** Eucharistiefeier für die Pfarreien zum Patrozini-  
um der Pfarrei St. Verena in Herz-Jesu **Wiechs**  
**18.30 Uhr** Rosenkranzgebet in St. Wendelin **Beuren**

**Pfarramtliche Mitteilungen**

**Pfarrgemeinderatssitzung**

Die nächste Sitzung des Pfarrgemeinderates findet am Mon-  
tag, den 18.09.17 um 20.00 Uhr im Pfarrhaus in Wiechs a. R.  
statt.

**Caritas-Sammlung 2017**

Zur Zeit werden Briefe an die Haushalte unserer Seelsorge-  
einheit verteilt, in denen vom Caritasverband Singen-Hegau  
e. V. und der Katholischen Seelsorgeeinheit Tengen Bernhard  
von Baden dazu eingeladen wird, den Menschen, die auf der  
Schattenseite des Lebens stehen, durch eine Spende zu hel-  
fen.

Die eingehenden Spendengelder werden für die Dienste und  
Einrichtungen der Caritas verwendet, die wichtige Partner  
sind, um Mitmenschen in unterschiedlichsten Notlagen kon-  
kret und fachkundig zu helfen. Neben persönlichen Kontak-  
ten, Netzwerken, Gesprächen und Zuwendung, braucht es  
immer wieder ganz praktische finanzielle Unterstützung.

Ein Drittel des Beitrags bleibt in unserer Kirchengemeinde, ein  
Drittel erhält der Caritasverband Singen-Hegau e. V. und mit  
einem Drittel werden caritative Projekte aus Mitteln des Diö-  
zesanverbandes auch in unserem Dekanat unterstützt.

Entsprechende Spenden können auf folgendes Konto über-  
wiesen oder eingezahlt werden:

Katholische Kirchengemeinde Tengen  
IBAN DE88 6925 1445 0005 254552  
BIC SOLADES1ENG  
Sparkasse Engen-Gottmadingen

**Der Kirchturm von St. Gordian und Epimachus ist fertig  
restauriert**

Seit das Gerüst um den Kirchturm der Kirche St. Gordian und  
Epimachus entfernt ist, erstrahlt dieser wieder in neu herge-  
stelltem altem Glanz. Kleinere Arbeiten im Zusammenhang  
mit der Renovierung stehen noch aus, die Baumaßnahme  
kann aber in Kürze abgeschlossen werden.

Den Mitgliedern des Stiftungsrates der Kirchengemeinde  
Bernhard von Baden und denjenigen, die sich im beschlie-  
ßenden Bauausschuss der Pfarrei St. Gordian und Epimachus  
eingebracht haben, sei hier für ihr Engagement ein herzliches  
Vergeltis Gott ausgesprochen. Stellvertretend für alle, die an  
der Durchführung der Arbeiten für die Turmrenovierung be-  
teiligt waren, möchte ich Herrn Josef Gräble, der vor Ort die  
Maßnahme anleitete und begleitete, ebenfalls den Dank zum  
Ausdruck bringen.

*Pfarrer Dörflinger, Vorsitzender des Stiftungsrates*

**Kirchengemeinde**

Die Bücherei in Büßlingen ist während der Sommerferien ge-  
schlossen. Am Mittwoch, den 13. September 2017 ist diese  
wieder zu den gewohnten Zeiten geöffnet.

**LITURGIE**

**Kinderkirche**

Herzliche Einladung zur Kinderkirche am Sonntag, den  
03.09.17. Die Kinder treffen sich im Pfarrheim in Tengen, wo  
um 10.30 Uhr der kindgerechte Gottesdienst beginnt. Sie ge-  
hen nach der „Kinderkirche“ in die Pfarrkirche St. Laurentius,  
wo sie die Eucharistiefeier der „Großen“ mitfeiern.

*Das Kinderkirchenteam*

**Lied des Monats**

Im Monat September wird das Lied zum Sanctus bei der Num-  
mer 744 im Gotteslob vor den Sonntagsgottesdiensten ein-  
schließlich der Vorabendmesse eingeübt.

Dieses Heiliglied bringt in erfrischender Weise im Wechsel  
von Vorsänger und Gemeinde oder auch durchgängig von  
der Gottesdienstgemeinde gesungen den Lobpreis Gottes im  
Hochgebet der Eucharistie zum Ausdruck.

**CARITAS**

**Hauskommunion am 01.09.2017**

Am Herz-Jesu-Freitag, den 01.09.2017 wird die Hauskommu-  
nion gespendet. Wer sie noch nicht regelmäßig empfängt, sie  
aber erhalten möchte, melde sich bitte im Pfarrbüro unter der  
Telefon-Nr.: 9247980.

*Pfarrer Dörflinger*

**MINISTRANTEN**

**Oberministranten-Runde**

Nach längerer Zeit treffen sich die Oberministranten der  
ganzen Seelsorgeeinheit das nächste Mal am Dienstag, den  
05.09.17 um 10.30 Uhr im Pfarrheim in Tengen. Dabei wird es  
vor allem um die Romwallfahrt vom 29.07.18 bis 04.08.18 ge-  
hen.

*Pfarrer Dörflinger*

**Romwallfahrt 2018**

Nächstes Jahr ist es wieder so weit:

Vom 29.07. bis zum 04.08.18 sind die Ministranten wieder zur  
Internationalen Wallfahrt nach Rom eingeladen. Mitfahren  
können alle Ministranten, die am 29.07.18 14 Jahre alt sind  
oder mindestens im 8. Schuljahr sind. Weitere Informationen  
gibt es Mitte September in einer schriftlichen Einladung an  
alle entsprechenden Ministranten unserer Seelsorgeeinheit.

*Pfarrer Dörflinger*

**FIRMUNG**

Am Samstag, den 09.09.2017 ab 09.00 Uhr finden im Pfarr-  
heim in Tengen die **Entscheidungsgespräche** für die Firman-  
den statt.

*Pfarrer Dörflinger*

**BIBELKREIS**

Der **Bibelkreis Watterdingen** trifft sich am Donnerstag, den  
07.09.2017 um 20.00 Uhr im Pfarrheim Watterdingen. Interes-  
sierte sind immer herzlich willkommen. Bitte eine Bibel mit-  
bringen.

**SENIOREN**

**Terminvorschau**

14. September 2017 Donnerstag, 14.00 Uhr Grillfest Pfarrheim  
Tengen

Herzliche Einladung zu diesem gemütlichen Beisammensein  
mit musikalischer Unterhaltung. Lassen sie sich verwöhnen  
mit leckeren Salaten von unserem Team und Grillspezialitäten  
unseres Grillmeisters Josef Wandinger.

Wir freuen uns auf einen zahlreichen Besuch.

**PASSIONSSPIELE**

**Dank an die Verantwortlichen, Helfer und Spieler der  
Passionsspiele**

Das Passionsspiel „Die längste Woche“ liegt nun schon einige  
Wochen zurück. Dieses einmalige und großartige Ereignis auf  
der Freilichtbühne hat viel Engagement, Zeit und Arbeit bei  
vielen Beteiligten erfordert:

- bei den Spielern
- dem Regisseur Jürgen Zimmermann
- den Verantwortlichen für die Kostüme und  
das Schminken der Schauspieler
- denen, die das Bühnenbild erstellt haben

- den Verantwortlichen für die Tontechnik
- den Verantwortlichen für die Stromversorgung
- den Helfern beim Auf- und Abbau
- dem Theaterausschuss des Pfarrgemeinderates Bernhard von Baden
- den Helfern beim Vorverkauf und an den Abendkassen
- den Helfern bei der Versorgung mit Essen und Getränken
- Helfer im Hintergrund, deren Arbeit und Einsatz kaum wahrgenommen wird
- der Stadt Tengen
- den Spendern und Wohltätern
- allen, die in irgendeiner Weise sonst am Gelingen der Veranstaltung beteiligt waren

Ein Dank gilt auch allen, die den großen ehrenamtlichen Einsatz durch ihren Besuch und den rauschenden Beifall gewürdigt haben.

Dem Regisseur Jürgen Zimmermann seien an dieser Stelle die Wünsche für eine weitere von Gottes Segen begleitete Genesung zum Ausdruck gebracht

*Für den Pfarrgemeinderat:*

*Pfarrer Dörflinger,*

*Leiter der Seelsorgeeinheit Tengen Bernhard von Baden*

## FESTE UND FEIERN

### Verenafest in Wiechs a.R.

Das Patrozinium der Pfarrgemeinde St. Verena wird am Sonntag, den 10.09. in Wiechs gefeiert.

Der Gottesdienst beginnt um 10.00 Uhr. Anschließend besteht in der Gemeindehalle die Möglichkeit, bei den Klängen des Musikvereins Wiechs a. R. das Mittagessen einzunehmen.

*Gemeindeteam St. Verena*

## VERANSTALTUNGEN UND AKTIONEN

### Tag des offenen Denkmals in Blumenfeld

Die Deutsche Stiftung Denkmalschutz, die manche Renovierungen von Kirchen und Kapellen unserer Seelsorgeeinheit finanziell unterstützt hat, veranstaltet auch dieses Jahr wieder den „Tag des offenen Denkmals“.

Die Pfarrkirche St. Michael und dabei vor allem der historische Glockenstuhl im Turm sind ins Programm dieses Tages aufgenommen. Der historische Glockenstuhl, der ihm Rahmen der aufwändigen Glockenstuhlsanierung, die letztes Jahr fertiggestellt wurde, ist normalerweise nicht zugänglich, kann an diesem **Sonntag, den 10. September 2017 jedoch von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr** besichtigt werden.

Nähere Informationen über den „Tag des offenen Denkmals“ sind unter [www.tag-des-offenen-denkmals.de](http://www.tag-des-offenen-denkmals.de) erhältlich.

*Gemeindeteam St. Michael*

### Gemeindefahrt nach Irland

Nächstes Jahr wird wieder eine Gemeindefahrt für unsere Seelsorgeeinheit angeboten.

Sie führt die Teilnehmer vom 23.04. bis 30.04.18

nach Irland, der „grünen Insel der Klöster und Heiligen“.

Ziel ist ein Marienwallfahrtsort in Knock. Auch die Bedeutung von Mönchen aus Irland für die Verbreitung des christlichen Glaubens in unserer Region wird vor Augen geführt und in den täglichen Eucharistiefeiern geistig vertieft. Darüber hinaus bietet die „grüne Insel“ vieles an Sehenswertem und Beeindruckendem.

Nähere Informationen liegen ab Mitte September in unseren Kirchen und Kapellen aus und werden an dieser Stelle des Mitteilungsblattes veröffentlicht.

*Pfarrer Dörflinger*

### Dank an die Helfer beim Kinder-Musical in der Randenhalle

Am 05.08.17 war bereits zum 9. Mal ein Junior-Chor von Ado-

nia bei uns in Tengen, um ein Musical aufzuführen. Mit Tanz, Theaterspiel und Gesang brachte er das biblische Gleichnis für das Reich Gottes „Der Schatz im Acker“ (Mt 13,44) auf die Bühne. Die Kinder haben die Botschaft aus der Heiligen Schrift in beeindruckender und erfrischender Weise dem Publikum vermittelt, das ihnen mit tosendem Beifall seine Begeisterung zeigte.

Der Veranstalter war unsere Seelsorgeeinheit Tengen Bernhard von Baden.

Mitgemacht haben unter den vielen anderen auch 10 Kinder unserer Pfarreien und von anderen christlichen Gemeinden. Es war dadurch auch eine Veranstaltung im Bereich der Ökumene. Eltern von Kindern verschiedener Konfessionen haben die Organisation im Vorfeld, in Zusammenarbeit mit dem Hausmeister das Herrichten der Halle und die Bewirtung übernommen.

Ihnen ein herzliches Vergelt's Gott für ihr ehrenamtliches Engagement bezüglich des Auftritts des Adonia-Junior-Chores bei uns in Tengen!

Ein Dankeschön gilt auch der Stadt Tengen für das Zurverfügungstellen der Randenhalle.

*Für den Pfarrgemeinderat: Pfarrer Dörflinger,*

*Leiter der Seelsorgeeinheit Tengen Bernhard von Baden*

### Großputz in der Herz-Jesu Kirche in Wiechs

Am Mittwoch, den 06.09.2017 ab 15.00 Uhr findet in der Herz-Jesu Kirche in Wiechs der alljährliche Kirchenputz statt. Über viele fleißige Helfer würden wir uns sehr freuen. Für die Unterstützung und Mithilfe im Voraus schon ein herzliches Vergelt's Gott!

*Gemeindeteam St. Verena*

## Diözese Freiburg

### Online-Live-Übertragungen von Gottesdiensten

Ausgewählte Gottesdienste im Freiburger Münster werden live übertragen:

[www.ebfr.de/livestream](http://www.ebfr.de/livestream)

Mittwoch, 01.11.17, 10.00 Uhr Allerheiligen

Montag, 25.12.17, 10.00 Uhr 1. Weihnachtstag

Sonntag, 31.12.17, 17.00 Uhr Jahresabschlussmesse

## Weltkirche

### Gebetsanliegen des Papstes für den Monat September 2017

- Missionarischer Geist möge unsere Pfarreien inspirieren, den Glauben mitzuteilen und die Liebe sichtbar zu machen.

### Gebetstag für geistliche Berufe am 31.08.

Wir beten um Berufungen zum Dienst als Diakon und für alle Diakone.

## Kath. Pfarrgemeinde St. Cyriak, Kommingen

### Gottesdienste in Kommingen

#### Donnerstag, 31.08.

19.00 Uhr Eucharistiefeier

#### Samstag, 02.09.

14.30 Uhr Trauung des Brautpaares

Isabella Zeller und Michael Weber

## Alt. Katholischer Gemeindeverband Randen-Wutachtal

**Unsere Gottesdienste und Veranstaltungen, zu denen Sie herzlich eingeladen sind!**

### Einladung

Alle Menschen sind eingeladen, mit uns Gottesdienst zu fei-

ern. Alle Getauften, die mit uns an die Gegenwart Jesu Christi in den Zeichen von Brot und Wein glauben, sind zur Kommunion / zum Abendmahl eingeladen.

**Samstag, 02.09.**

14.00 Uhr Kommingen,  
Trauung von Kristina und Dirk Steuer

**22. Sonntag der LR Sonntag, 03.09.**

10.30 Uhr Blumberg  
10.30 Uhr Kommingen

**Gottesdienstzeiten online**

Die Gottesdienste können ab sofort auch im Internet auf den Gemeindeseiten der Bistumshomepage abgerufen werden!

**Kontakt: Alt-Katholische Randen-Wutachtalgemeinden**

Pfarrer Guido Palazzari, Hauptstr. 95, 78176 Blumberg,  
Telefon: 07702.41110, Mobil: 0160.4219683,  
E-Mail: blumberg (at) alt-katholisch.de  
Pfarrer Stefan Hesse, Im Nohl 13, 78176 Kommingen,  
Telefon: 07736.413, Mobil: 0151.17022204,  
E-Mail: kommingen (at) alt-katholisch.de

**Ev. Kirchengemeinde Tengen****Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen- Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen**

Pfarramt: Hanfgarten 10 78247 Hilzingen

Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch und Donnerstag 09.30 Uhr – 11.30 Uhr

Gemeindesekretärin:

Frau Ingeborg Göger, Frau Anja Tröndle

Pfarrer: Matthias Stahlmann

KGR-Vorsitzende Hilzingen: Frau Andrea Jäckle

KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner

Tel. 07731 - 64514 / Fax 07731 - 64517

E-Mail: kontakt@evki-hilzingen.de /

Homepage: [www.evki-hilzingen.de](http://www.evki-hilzingen.de)

**Wochenspruch:**

Gottes Hilfe habe ich erfahren bis zum heutigen Tag und stehe nun hier und bin sein Zeuge bei Groß und Klein.

*Apg 26,22*

*Das Alter bietet uns die letzte Möglichkeit zur menschlichen Reife. Es ist eine entscheidende Lebensphase, ein Angebot, noch einmal zu wachsen, zu reifen und alles in Liebe zu umarmen. Nun gilt es, unsere Geburt zu vollenden, denn wir sind immer noch im Werden. Willigis Jäger, Benediktinermönch und Zen-Meister*

**Donnerstag, 31. August 2017**

**15.00 Uhr, Hilzingen** Café zum Guten Hirten

**20.00 Uhr, Hilzingen** Frauenabend im Grünen Keller

**13. Sonntag nach Trinitatis, 03. September 2017**

Opfer für unsere eigene Gemeinde / Kollekte: Diakonische Dienste in unserer Landeskirche

**09.15 Uhr, Tengen** Gottesdienst  
(Liturgieteam Herr Prädikant Becker / Frau Stegmüller)

**10.30 Uhr, Hilzingen** Gottesdienst  
(Liturgieteam Herr Prädikant Becker / Herr Weber)

**Donnerstag, 07. September 2017**

**15.00 Uhr, Hilzingen** Café zum Guten Hirten

**16. Sonntag nach Trinitatis, 10. September 2017**

Opfer für unsere Gemeinde

**09.15 Uhr, Tengen** Gottesdienst  
(Liturgieteam Herr Barth / Orgel: Herr Höhn)

**10.30 Uhr, Hilzingen** Gottesdienst  
(Liturgieteam Herr Barth / Orgel: Herr Höhn)

Pfr. Stahlmann versieht seinen Dienst in der Vakanzgemeinde Gailingen (Dorffest)

Ich wünsche Ihnen allen im Namen der Ältesten und des Pfarrteams unserer Gemeinden noch eine erholsame Ferienzeit!  
*Ihr Pfarrer Matthias Stahlmann*

**Nachrichten aus der Region****Handball-Olympiade****- Spiel und Spaß rund um den Handball**

Kostenloses Schnuppertraining, inkl. Getränk und Überraschungspaket

**Mittwoch, 06.09.2017**

Zeit und Ort: 9.45 Uhr - 12.00 Uhr in der Eugen-Schädler-Halle in Ehingen

Veranstalter: TV Ehingen Handball - Jugendabteilung

Alter: 4 - 8 Jahre

Kosten: keine

Sonstiges: Sportbekleidung und -schuhe mitbringen.

Außerdem: weitere kostenlose Schnuppertrainings für jedes Alter ganzjährig nach Absprache!

Anmeldung bei: Alex Strobel,  
0179 5923871 (WhatsApp),  
alex.strobel@tv-ehingen.de  
mit folgenden Angaben:  
Vor- und Nachname, Alter, Ort.

**Berufsberatung für Kurzentschlossene**

Für alle, die zum Ausbildungsstart im September noch keine Lehrstelle gefunden haben, bieten die Berufsberaterinnen und Berufsberater der Agentur für Arbeit in Konstanz, Singen und Stockach in den Sommerferien einen besonderen Service. Interessierte Jungen und Mädchen erhalten innerhalb einer Woche einen Gesprächstermin bei der Berufsberatung. Dabei werden passende Ausbildungsplatzangebote besprochen und Alternativen diskutiert. Im Landkreis Konstanz waren Ende Juli noch knapp 650 Lehrstellen unbesetzt.

Das Angebot richtet sich an alle Jugendlichen und jungen Erwachsenen, die noch kurzentschlossen nach einer Ausbildungsstelle für September 2017 suchen. Die Anmeldung erfolgt über die kostenlose Service-Rufnummer 0800 4 5555 00. Alle Interessierten erhalten dann kurzfristig einen Rückruf der Berufsberatung mit einem Terminvorschlag.

Der Service der Berufsberatung ist individuell, neutral, aktuell und selbstverständlich kostenlos. Bitte die Bewerbungsunterlagen zum Gespräch mitbringen.

**Gesundheitsverbund Landkreis Konstanz****Verlässlichkeit für Menschen in der Not****Neues Angebot am Klinikum Singen: Ökumenische 24-Stunden-Rufbereitschaft der Klinikseelsorge**

Wie ernst es der Klinikseelsorge am Klinikum Singen mit der Ökumene ist, zeigt ein neues Angebot: Es gibt eine ökumenische 24-Stunden-Rufbereitschaft, die getragen wird von der evangelischen, der katholischen und der altkatholischen Kirche. Das ist ein Notfallseelsorgesystem zugeschnitten auf die Bedürfnisse der Menschen im Krankenhaus. „Eine verlässliche Erreichbarkeit für Menschen in Not“ beschreibt Waltraud Reichle, langjährige katholische Klinikseelsorgerin am Klinikum Singen, das neue Angebot.

Auf der Basis des ökumenischen Kooperationsvertrags, der im Juli 2016 als erster im Land geschlossen wurde und das ökumenische Miteinander der Klinikseelsorge verbindlich regelt, wurde die Rufbereitschaft weiterentwickelt. Nach der Projektphase, die im April dieses Jahres startete, wurde Ende Juli das Projekt ausgewertet und ist seit August ein fester Bestandteil

des Klinikalltags. Das Miteinander funktioniert gut; die Patienten, deren Angehörige und die Mitarbeiter profitieren von einem engagierten Team aktiver Rufdienst-Mitarbeiter rund um die Uhr.

Aus Singen und dem ganzen Hegau kommen die 23 qualifizierten Seelsorger, die ganzjährig sieben Tage die Woche, 24 Stunden am Tag gerufen werden können, wenn Gespräche mit Patienten und/oder deren Angehörigen in lebensbedrohlichen oder außergewöhnlichen Situationen gewünscht sind. Oder wenn ein Patient im Sterben liegt und eine Begleitung wünscht und die Gestaltung von Ritualen – auch, wenn Angehörige von verstorbenen Patienten dies für sich wünschen. Auch zur Krisenintervention kann die Seelsorge gerufen werden.

Neben diesen akuten Notsituationen, die rund 500 Mal im Jahr auftreten, steht die Seelsorge von Montag bis Freitag von 9 bis 17 Uhr für Gesprächswünsche ohne akute Notlage zur Verfügung und nimmt bei Wunsch und nach Vereinbarung die Krankensalbung als Sakrament der Stärkung auf dem Weg der Krankheit vor. Tritt in der Nacht oder am Wochenende ein Notfall auf, gibt es die Nachtrufbereitschaft von 17 bis 9 Uhr und die Wochenendrufbereitschaft (von Samstag 9 Uhr bis Montag 9 Uhr). In maximal zwei Stunden ist dann ein qualifizierter Seelsorger vor Ort, um Sterbebegleitung zu machen oder in Todesnähe den Sterbesegen zu spenden.

Die aktiven Rufdienst-Mitarbeiter sind (jeweils in alphabetischer Reihenfolge): Katholisch/Altkatholisch (Seelsorgeeinheit wird mit SE abgekürzt): Nikolaus Böhler (Seelsorgeeinheit Gottmadingen), Karin Burger (SE Singen), Wilfried Ehinger (SE Aachtal), Manfred Fischer (SE Oberer Hegau), Thomas Fürst (SE Oberer Hegau), Robert Geßmann (Altkatholische Gemeinde Singen), Sandra Hart (kath. Klinikseelsorge HBK Singen), Bernhard Knobelspies (SE), Christoph Labuhn (ev. Klinikseelsorge HBK Singen), Jörg Lichtenberg (SE Singen), Simone Meisel (SE Hohenstoffeln-Hilzingen), Romuald Pawlette (SE Singen), Karin Schmitt (SE Singen), Magret Suhr (SE Singen), Carmelo Vallelonga (SE Aachtal). Evangelisch: Andrea Fink (Luthergemeinde Singen), Brigitte Haug (ev. Kirchengemeinde Radolfzell), Dietmar Heydenreich (ev. Südstadtgemeinde Singen), Thomas Kiesebrink (ev. Kirchengemeinde Aach-Volkertshausen), Dorothea v. Mitzlaff (Johannesevangelium Rielasingen-Worblingen), Bärbel und Paul Wassmer (Bonhoeffergemeinde Singen) und Michael Wurster (ev. Gemeinde Engen).

## Landkreis Konstanz



### Ausbildung zur Fachkraft für Hauswirtschaft

Am 11. Oktober 2017 beginnt in der Fachschule für Landwirtschaft Stockach, Winterspürer Straße 25, ein neuer Ausbildungskurs in Teilzeit zur „Staatlich geprüften Fachkraft für Hauswirtschaft“. Die Ausbildung dauert eineinhalb Jahre (3 Semester) und umfasst insgesamt 600

Unterrichtseinheiten. Unterrichtet wird ganztägig immer mittwochs, außer in den Schulferien.

Der Lehrgang vermittelt Fachkompetenzen in der Hauswirtschaft und stärkt die eigene Persönlichkeit. Die Grundlagen des Haushaltsmanagements werden fächerübergreifend, praxisnah und teilnehmerorientiert vermittelt. Ergänzend werden verschiedene Betriebe besichtigt und im Rahmen von Projekten hauswirtschaftliche Produkte und Dienstleistungen präsentiert.

Weitere Informationen und Anmeldung unter [www.landwirtschaft-bw.info](http://www.landwirtschaft-bw.info) (Fachschulen – Landkreis Konstanz), Tel.: 07531-800-2940 oder per E-Mail an [hildegard.schwarz@LRA-KN.de](mailto:hildegard.schwarz@LRA-KN.de).

## Stadt Blumberg

Die Stadt Blumberg bietet zum 01. September 2018 folgende Ausbildungsplätze an:

- **Verwaltungsfachangestellte/r**
- **Bachelorstudiengang (B.A.) „Public Management“ (Einführungspraktikum)**
- **Fachkraft für Abwassertechnik**
- **Vorpraktikumsstellen für Erzieher/innen**
- **Anerkennungsjahr für Erzieher/innen**
- **Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)**

Nähere Informationen zu den einzelnen Ausbildungsberufen bzw. FSJ auf unserer Homepage:

[www.stadt-blumberg.de/Rathaus/Ausbildung](http://www.stadt-blumberg.de/Rathaus/Ausbildung)

### Haben wir dein Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung bis zum **01. Oktober 2017** an:

**Stadt Blumberg**  
**Hauptstraße 97**  
**78176 Blumberg**

Weitere Infos bei Cordula Sprengart  
Tel. 07702 / 51-124  
[Cordula.Sprengart@stadt-blumberg.de](mailto:Cordula.Sprengart@stadt-blumberg.de)

**Blumberg<sup>2</sup>**  
Lebendige Stadt nach zwei.

## Gastschülerprogramm djo

### Schüler aus Lateinamerika suchen die Gastfamilien!

Lernen Sie einmal die Länder in Lateinamerika ganz praktisch durch Aufnahme eines Gastschülers kennen. Im Rahmen eines Gastschülerprogramms mit Schulen aus Guatemala, Peru, Brasilien, Argentinien und Mexiko im kommenden Jahr sucht die DJO - Deutsche Jugend in Europa Familien, die offen sind, Schüler als „Kind auf Zeit“ bei sich aufzunehmen, um mit und durch den Gast den eigenen Alltag neu zu erleben.

Die Familienaufenthaltsdauer für die Schüler aus

**Peru/Arequipa vom 03.10.2017 – 09.12.2017,**  
**Guatemala/Guatemala vom 17.11.2017 – 15.12.2017,**  
**Brasilien/Sao Paulo vom 13.01.2018 – 01.03.2018,**  
**Argentinien vom 17.01.2018 – 10.02.2018 und**  
**Mexiko/Guadalajara vom 21.01.2018 – 28.03.2018.**

Dabei ist die Teilnahme am Unterricht eines Gymnasiums oder einer Realschule am jeweiligen Wohnort der Gastfamilie für den Gast verpflichtend. Die Schüler sind zwischen 13 und 17 Jahre alt und sprechen Deutsch als Fremdsprache.

Ein Seminar vor dem Familienaufenthalt soll die Gastschüler auf das Familienleben bei Ihnen vorbereiten und die Basis für eine aktuelle und lebendige Beziehung zum deutschen Sprachraum aufbauen helfen. Der Gegenbesuch ist möglich. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an: DJO-Deutsche Jugend in Europa e.V., Schlossstraße 92, 70176 Stuttgart. Nähere Informationen erteilen gerne

**Herr Liebscher unter Telefon 0711-625138,**  
**Handy 0172-6326322,**

**Frau Sellmann und Frau Obrant unter**  
**Telefon 0711-6586533,**

**Fax 0711-625168, E-Mail: [gsp@djobw.de](mailto:gsp@djobw.de),**  
**[www.gastschuelerprogramm.de](http://www.gastschuelerprogramm.de).**

## Sozialverband VdK - Ortsverband Oberer Hegau

### Der VdK-Ortsverband Oberer Hegau informiert - an alle Mitfahrenden bei der Mehrtagesfahrt ins Wipptal vom 04.09.-07.09.2017

Die Vorstandschaft weist alle Teilnehmer und Gäste darauf hin, dass die Zustiegsorten und Abfahrzeiten folgende sind:

Abfahrt in Engen:	(am Bahnhof)	7:15 Uhr
Abfahrt in Watterdingen:	(Rathaus)	7:30 Uhr
Abfahrt Tengen:	(Rathaus)	7:40 Uhr
Abfahrt in Blumenfeld	(Bushaltestelle)	7:50 Uhr
Abfahrt in Welschingen	(Gasthaus Bären)	8:00 Uhr

Wir bitten alle Mitreisenden pünktlich an den Zustiegsorten zu sein.

#### Nicht zu vergessen, Ausweis!

Diese Fahrt war bei der Erstellung des Berichts bereits ausgebucht, für Kurzentschlossene lohnt sich jedoch eine Rückfrage beim Vorstand ob gemeldete Absagen vorliegen.

Bei Unklarheiten bitte ansprechen:

*Manfred Flegler, Vorsitzender, Tel. 07733 / 1048 oder*

*Artur Maier, Stellvertr. Vorsitzender, Tel. 07736 / 357*

*Siehe auch: [www.vdk.de/ov-oberer-hegau](http://www.vdk.de/ov-oberer-hegau).*

## Landfrauen Konstanz

### Liebe Landfrauen

Zur diesjährigen Lehrfahrt des Bezirks Konstanz laden wir Euch recht herzlich ein. Wir fahren am 12. und 13. September 2017. Unser erster Halt wird in Döggingen sein. Hier werden wir ein ausgiebiges Frühstück im „Kuhstall“ serviert bekommen. Anschließend geht es weiter über St. Blasien nach Höchenschwand. Hier werden wir die Strohsulpturen bestaunen und eine Kaffeepause einlegen.

Zur Besichtigung und anschließendem Abendessen sind wir in der Waldhaus-Brauerei angemeldet.

#### Abfahrt 12.09.2017:

**8:00 Uhr Singen/Hallenbad**

**8:15 Uhr Hilzingen/Hegau Halle**

#### Abfahrt:

**13.09.2017**

**8:15 Uhr Hilzingen/HegauHalle**

**8:30 Uhr Tengen/Rathaus**

Anmeldung für beide Tage bis spätestens kommenden **Mittwoch, den 06.09.2017** bei:

**Cornelia Zurrin, Tel.: 07736 / 1257**

**Irmgard Volk, Tel.: 07736 / 98 933**

Fahrpreis incl. Führung: **Mitglieder: 28,- €**

**Nichtmitglieder: 33,- €.**

#### Wichtig für die Besichtigung „Waldhaus“:

Jacke/Pulli (Kühllager) und festes, sauberes Schuhwerk

Rückkehr für beide Tage ca. 20:00 Uhr.

Auf einen schönen Tag mit Euch freut sich

*die Vorstandschaft*

*Irmgard Volk, Schriftführerin*

Durch die erhöhte Nutzung von Pedelecs ist auch die Verweildauer auf dem Fahrrad deutlich länger, als auf einem nicht motorunterstützten Rad. Während die Belastung beim E-Bike bezüglich Kraft und Kondition deutlich reduziert ist, erhöht sich mit der Verweildauer die Belastung speziell auf Händen und Gesäß. Dazu kommt, dass das Pedelec insgesamt einen reduzierten Fahrkomfort im Vergleich zum identischen Rad ohne Antrieb durch sein höheres Gewicht und damit in der ungefederten Masse hat.

#### Der richtige Sattel

Sattel, Fahrrad und Fahrer müssen zueinander passen, damit das Radfahren auch bei langen Strecken komfortabel bleibt. Schließlich nehmen Sattel und Lenkergriffe das Gewicht der FahrerIn bzw. des Fahrers auf. Der Kauf des richtigen Sattels ist vor allem auch eine Frage der guten Beratung in einem Fahrradfachgeschäft.

#### Folgende Faktoren bestimmen die Größe des richtigen Sattels:

##### Fahrrad:

- City-Rad, mit einer fast aufrechten Sitzposition, dann muss der Sattel etwas breiter sein
- Treckingrad, nach vorne gebeugt, dann muss der Sattel etwas schmaler sein
- Rennrad mit stark nach vorne gebeugter Sitzposition, so muss der Sattel eher schmal sein

##### Fahrer:

- Abstand der Sitzknochen (dann kennt man die anatomische Breite, von der aus man nun je nach Sitzposition auf dem Rad bzw. je nach Radtyp die Sattelbreite etwas verringert (Treckingrad bis Rennrad) oder etwas verbreitert (City-Rad)

In aller Regel wird man in einem guten Fahrrad-Geschäft einen Sattel auch eine gewisse Zeit Probefahren dürfen, denn die Sitzknochen müssen sich erst an einen neuen Sattel mit anderer Geometrie gewöhnen. Ebenso bedarf es nach einer Winterpause erst wieder einer Eingewöhnungsphase an das Radfahren.

Natürlich gibt es auch noch den Sattel aus Leder, der nach wie vor für viele Radfahrer das Optimum darstellt, da er sich nach einiger Zeit an die Anatomie des Fahrers anpasst. Aber das Leder sollte dann auch entsprechend gepflegt und nicht zu stark der Witterung ausgesetzt sein.

Die Mehrzahl der Sättel besteht jedoch aus verschiedenen Kunststoffen und Geleinslagen oder anderen Polsterungen, um eine gute Witterungsbeständigkeit und einen guten Komfort zu bieten.

#### Der richtige Lenkergriff

Halten, Lenken, Schalten und Bremsen sind die wichtigsten Aufgaben, die die Hände am Lenker erfüllen müssen. Dabei sollte der Lenkergriff möglichst komfortabel sein, damit bei längeren Fahrten der Druck auf die Gelenke und Nerven im Hand- und Fingerbereich nicht zu Schmerzen und Taubheitsgefühlen führt. Gleichzeitig muss ein Lenkergriff ähnlich wie der Sattel den verschiedensten Witterungseinflüssen widerstehen. Es gibt immer mehr Lenkergriffe, die ergonomisch geformt sind, und so zu einer spürbaren Druckentlastung der Hände führen. Diese Griffe sind meist nicht mehr einfach nur rund, sondern haben eher eine elliptische Form, und eine an die Handform und Griffweite angepasste Oberfläche, um so eine größere Auflage und damit eine Druckentlastung für die Hand zu erreichen.

Auch die Griffweite lässt sich messen und danach der richtige Griff auswählen.

Für eine im Schulterbereich beschwerdefreie Fahrt ist aber auch die richtige Lenkerbreite ganz entscheidend und muss beachtet werden.

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo.-Fr. 16.05 – 18.00 Uhr im SWR



Wassonstnochinteressiert

## Aus dem Verlag

### Richtig sitzen beim Radfahren

Das weniger anstrengende Radfahren mit dem E-Bike führt dazu, dass man länger auf dem Rad sitzen kann, dafür spürt man falsch eingestellte Sattel- und Lenkerpositionen umso mehr. Fahrradfachhändler Stephan Fischer aus Kirchheim/Teck gibt wertvolle Tipps zur richtigen Ergonomie auf dem Rad.